



# かかみがはらし 各務原市の こうほうし

## こんげつ 今月のビッグニュース

- げんきょうとどけ  
➤ 現況届
- りょうり  
➤ ベトナム料理
- しょとく すく かぞく  
➤ 所得の少ない家族
- ぼん  
➤ 盆おどり

## かんこうこうりゅう か 観光交流課

かかみがはらし なか さくらまち さんぎょうぶんか  
504-0912 各務原市 那加 桜町 2-186 産業文化センター 6F  
へいじつ げつようび きんようび  
平日（月曜日～金曜日） 8:30～17:00

Phone 058-383-1417 090-3557-3160  
E-mail [exchange@city.kakamigahara.gifu.jp](mailto:exchange@city.kakamigahara.gifu.jp)  
Website [www.kia1986.org](http://www.kia1986.org)  
Facebook [@kiakakamigahara](https://www.facebook.com/@kiakakamigahara)



\* まいつき こうほうしをおくってほしい人はでんわしてください。

## よる ひ 夜・やすみの日のそうだん

|            | かかみがはらし せいぎん<br>各務原市の税金          | こくみんけんこう ほけん<br>国民健康保険          |
|------------|----------------------------------|---------------------------------|
| ひ<br>やすみの日 | がつ にち<br>8月20日 (9:00～12:00)      |                                 |
| よる         | がつ にち<br>8月17, 18日 (17:15～20:00) |                                 |
| ばしよ        | ぜいむか しやくしよ<br>税務課(市役所 2F)        | いりょうほけんか しやくしよ<br>医療保険課(市役所 1F) |
| でんわばんごう    | 058-383-4773                     | 058-383-1112                    |

- しやくしよ ほくとう い ぐち  
➤ 市役所の北東入り口からはいってください。

## だい かい じっこういんかい 第2回 KIA Festival 2023 実行委員会

がつ にち おこな  
11月26日に 行 われる KIA Festival 2023 をいっしょにつくりませんか。  
じぶん くに ぶんか しょうかい くに ひと ともだち  
自分の国や文化を 紹介したり、いろんな国からきた人たちと 友達になりましょう。  
だい かい じっこういんかい がつ にち  
第2回 KIA Festival 2023 実行委員会は、8月17日の19:00からです。  
ばしよ さんぎょうぶんか  
場所は、産 業 文化センターの2Fです。

かかみがはらこくさいきょうかい  
各務原国際協会 (KIA) 058-383-1426



がっ こ けんこう  
9月の子どもの健康しんさ

ばしよ そうごうふくしかいかん なか かわしま そはら いなば ひと  
総合福祉会館 那加・川島・蘇原・稲羽にすんでいる人  
ひがしほけんそうだん うぬま ひと  
東保健相談センター 鶴沼にすんでいる人

しんさのじかん 13:00~ (もうしこみのときにかくにんしてください。)

もうしこみ ひ  
いく日の8:30~12:50にインターネットでもうしこみ  
ひ そうごうふくしかいかん ひがしほけんそうだん  
いく日の8:30~12:50に総合福祉会館・東保健相談センターで  
ひ でんわ  
いく日の13:00~13:30に電話でもうしこみ

もちもの ぼしてちょう もんしんひょう  
母子手帳、問診票、バスタオル  
こそだ げつ  
子育てファイルわかば(1さい6か月まで)



<https://park.paa.jp/park2/clinics/3330>

ひと でんわ じかん  
これない人は電話してください。しんさは2時間ぐらいかかります。

| 4か月の子ども  |  |                 |
|----------|--|-----------------|
| ひ<br>日にち | ばしよ                                    | う<br>ひ<br>生まれた日 |
| 9/4 (月)  | <small>そうごうふくしかいかん</small><br>総合福祉会館   | 2023/4/1 ~ 15   |
| 9/5 (火)  |  | 2023/4/16 ~ 30  |
| 9/6 (水)  | <small>ひがしほけんそうだん</small><br>東保健相談センター | 2023/4/1 ~ 30   |

| 11か月の子ども |  |                 |
|----------|--|-----------------|
| ひ<br>日にち | ばしよ                                    | う<br>ひ<br>生まれた日 |
| 9/25 (月) | <small>ひがしほけんそうだん</small><br>東保健相談センター | 2022/10/1 ~ 31  |
| 9/26 (火) | <small>そうごうふくしかいかん</small><br>総合福祉会館   |                 |

| 1さい6か月の子ども |  |                 |
|------------|--|-----------------|
| ひ<br>日にち   | ばしよ                                    | う<br>ひ<br>生まれた日 |
| 9/11 (月)   | <small>そうごうふくしかいかん</small><br>総合福祉会館   | 2022/2/1 ~ 15   |
| 9/12 (火)   |  | 2022/2/16 ~ 28  |
| 9/13 (水)   | <small>ひがしほけんそうだん</small><br>東保健相談センター | 2022/2/1 ~ 28   |

はこのけんさがあるので、はみがきをしてきてください。

| 3さいの子ども  |  |                 |
|----------|--|-----------------|
| ひ<br>日にち | ばしよ                                    | う<br>ひ<br>生まれた日 |
| 9/19 (火) | <small>ひがしほけんそうだん</small><br>東保健相談センター | 2020/7/1 ~ 31   |
| 9/20 (水) | <small>そうごうふくしかいかん</small><br>総合福祉会館   | 2020/7/1 ~ 17   |
| 9/22 (金) |  | 2020/7/18 ~ 31  |

おしっこのいれものと目と耳のアンケートをもってきてください。

けんこうかんりか ひがしほけんそうだん  
健康管理課 058-383-1115 / 東保健相談センター 058-379-7888



# よる ひ 夜・やすみの日にびょうきになったら

けんこうほけん ふくしりょうひじゅきゅうしゃしょう けんこうてちょう  
健康保険のカードや福祉医療費受給者証、健康手帳などをもってきてください。

|                               |  |
|-------------------------------|--|
| ひ<br>やすみの日に<br>びょうきになったら      | そうごうふくしかいかん なか さくらまち がつ にち にち にち きん にち にち にち にち<br>総合福祉会館(那加 桜 町 2) 058-383-9151 / 8月6日(日)、11日(金)、13日(日)、20日(日)、<br>27日(日) / 9:00 ~ 11:30, 13:00 ~ 15:30<br>でんわ よやく<br>*電話で予約してください。 |
| ひ<br>やすみの日に<br>は<br>歯がいたくなったら | し かいいん うぬまやまざきちよう がつ にち にち<br>ムトウ歯科医院(鵜沼 山 崎 町 3) 058-370-0877 / 8月6日(日) / 9:00 ~ 15:00  |
|                               | し か そはらもちだちよう がつ にち きん<br>よこやま歯科クリニック(蘇原持田町3) 058-389-0890 / 8月11日(金) / 9:00 ~ 15:00   |
|                               | あかさか し か みいちよう がつ にち にち<br>赤坂歯科(三井町1) 058-382-8777 / 8月13日(日) / 9:00 ~ 15:00   |
|                               | し かいいん なか のぼたちよう がつ にち にち<br>くおん歯科医院(那加 野 畑 町 1) 058-380-3515 / 8月20日(日) / 9:00 ~ 15:00  |
| よる こ<br>夜に子どもが<br>びょうきになったら   | あだち し かいいん かかみ ちよう がつ にち にち<br>足立歯科医院(各務おがせ 町 9) 058-385-1655 / 8月27日(日) / 9:00 ~ 15:00  |
|                               | ぎ ふしめんびよういん ぎ ふ し かしまちよう げつようび どのようび しゅくじつが<br>岐阜市民病院(岐阜市 鹿島町 7-1) 058-251-1101 / 月曜日 ~ 土曜日(祝日以外) /<br>19:30 ~ 23:00 (22:30までうけつけ) / * 15さいまで  |
|                               | ぎ ふしめんびよういん ぎ ふ し かしまちよう にちようび しゅくじつ ねんまつねんし<br>岐阜市民病院(岐阜市 鹿島町 7-1) 058-253-7277 / 日曜日・祝日・年末年始 /<br>9:00 ~ 13:00, 14:00 ~ 18:00, 19:00 ~ 23:00 (うけつけはおわる 時間の30分前まで)                  |
| でんわ そうだん<br>電話で相談             | けんそうごういりよう ぎ ふ し のいつしき<br>県総合医療センター(岐阜市 野一色 4-6-1) 058-246-1111 / * 15さいまで<br>きゅうきゅういりようじょうほう<br>救急医療情報センター 058-382-3799 /<br>びよういん でんわ<br>どこの病院にいけばいいか電話でおしえてくれます。                  |

## いぬ はな が 犬の放し飼い

にほん いぬ か いぬ いえ にわ で  
日本では、犬を飼うときは、犬が 家や庭から 出れないように しなければ いけません。  
いぬ まいご こうつうじこ ひと たいへん  
犬が 迷子になったり、交通事故にあったり、ほかの人を かんざりしたら 大変です。  
いぬ まいご とき  
犬が 迷子に なった時のために、マイクロチップをつけて、 とうろく しておきましょう。

ぎふほけんじょ  
**岐阜保健所 058-380-3003**



## げんきょうとどけ 現況届

しょう しゃ じ てあて じどうふようてあて ひと しょうとく てあて ひと  
障がい者(児)の手当や 児童扶養手当を もらっている人(所得が おおくて 手当を もらっていない人も)  
しゃくしょ げんきょうとどけ だ だ てあて  
市役所に 現況届を 出してください。出さないと 手当が もらえなくなります。

しょう しゃ じ てあて がつ にち がつ にち へいじつ  
障がい者(児)の手当 8月10日 ~ 9月11日(平日)  
しゃかいふくしか  
社会福祉課 058-383-1126

じどうふようてあて がつ にち がつ にち へいじつ  
児童扶養手当 8月1日 ~ 8月31日(平日)

\* 8月13日(日) 9:00 ~ 12:00 は 受付します。  
こ かていしえんか  
子ども家庭支援課 058-383-7217

こくさいこうりゅうりょうりこうざ

## 国際交流料理講座 ベトナム

ベトナムの食べ物「バインセオ」をつくりましょう。

日にち・時間 9月8日(金) 10:00 ~ 14:00

ばしょ 産業文化センター 4F 料理室 (那加 桜町 2)

もうしこみは 8月20日までです。20人まで もうしこみ できます。(人が おおかつたら 抽選に なります。)

お金は ¥1,500 です。(KIA の会員の人は ¥1,000)



➤ 右の QR から

➤ E-メール [kia@city.kakamigahara.gifu.jp](mailto:kia@city.kakamigahara.gifu.jp)

・タイトルは「ベトナム料理」  
・名前(ふりがな)と 電話番号を おしえてください。

➤ KIA(各務原国際協会)で 直接 産業文化センター6F

かかみがはらこくさいきょうかい

**各務原国際協会 (KIA) 058-383-1426**

## 所得の少ない家族

電気・ガス・食べ物などが 高くなっているの、所得の少ない家族は「価格 高騰 重点 支援 給付金」が  
もらえます。(¥30,000 / 家族)

くわしくは 各務原市のホームページを かくにん してください。

非課税世帯 所得が少なく 2023年の 住民税(市民税)を はらわなくてもいい家族

7月のおわりぐらいに「確認書」をおくります。銀行の口座を かくにん してください。

ひつようなところに チェックをして、10月31日までに ふうとうで 市役所におくってください。

家計急変世帯 2023年1月から9月までの 所得が 非課税世帯と 同じくらいの家族

10月31日までに「申請書」、本人確認書類(在留カードなど)、給料などがわかる物、銀行の通帳・  
カードを 市役所にもってきてください。

コールセンター(平日 9:00 ~ 17:00 / 9月29日まで)

058-201-2372

社会福祉課 (平日 9:00 ~ 17:00 / 10月2日から)

058-383-1125

こうくうじえいたい ぼん

## 航空自衛隊の盆おどり

日にち・時間 8月30日 17:05 ~ 20:30

ばしょ 航空自衛隊 岐阜基地 協定 グラウンド (三井東町 2)

駐車場がないので、バスや 電車で きてください

雨が すこし ふっていても やります。

こうくうじえいたい ぎふきち

**航空自衛隊岐阜基地 058-382-1101 (2273)**

